

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

國各國中	墨美加	寄郵埠本	到派城雲	月每
毛五元一	毛五元一	毛五元一	五三元一	月每
毛五元四	五三元四	毛五元四	五三元四	季每
元九	毛六元八	元九	毛一元八	年每
元八十一	元七十一	元八十一	元二六	年全

報費價目表
(零沽每份七仙)

大公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.

Vancouver 4, B.C. Saturday September 14 1957 Vol. 19, No. 106 Page 1

年八零百五千二九紀子
日一廿月八年酉丁次歲曆夏
頁一第號六〇百第卷九十第紙聞新
六期星 日四十月九年六十四國民華中

大陸中各城市 上海保持職業象徵 北京成爲「睡」眠市鎮

蘭州將爲重要城市

中國上海。十四日路透電。有東方巴黎之稱之上海。與其他中國之大城市比較。上海仍保持其過去之重要性及職業性之象徵。

中共之首都北京。爲中國歷代之統治者所居之城市。似乎差不多成爲睡眠中之市鎮。毫無生氣。而通在西北之門戶蘭州。其重要性係在於建築及發展方面。當然將來之蘭州。係爲西北與華北等交通及商業之轉運點。亦所爲中國之重要城市。

上海。在過去。係由於帝國主義者之投資。令上海成爲東方之大港。從而成爲世界大城市之一。係在商業上。尤其是對外貿易上。佔主要之位置。現在雖然外商之勢力已經被掃除。但是上海現在仍然係在商業上。佔重要之位置。

上海之商店。雖然係由公私合營。即係由國家及前股東合辦。但是該等商店。仍然保有生意可做。上海之商店。存貨甚爲齊備而豐富。差不多由日常用品。至奢侈品。他們均有極豐富之存貨。而售貨員。仍然保存着他們之職業性之氣象。而此種職業性之氣象。係無法在其他城市可以發現。

街上之老百姓。在上海比較其他城市。他們均穿着較爲美觀之衣服。此種情形。尤其是在婦女方面。顯着。上海之婦女們。仍然保持着他們之莊重。及衣飾鮮艷之行為。

雖然上海之大商店。現在已經很多被荒棄。而上海之港口。現在船隻之來往。只及以前之八分之一。但是上海。仍然保持着個人財富空氣之城市。

台大學作弊

台北。十三日美聯社電。國立台灣大學註冊組之書記沈在堅。現年卅三歲。用特別方法約集美女生往觀電影。方法甚爲簡單。不外暗將女生之成績提高。最近始由一位女生。將其向大學當局揭發。

藍領逃亡不確

香港。十三日合衆社電。據英文虎報報導。毛澤東第四任夫人藍領。最近偕同龍之妻。自大陸逃出香港。惟香港當局加以調查後。移民與情報機關。均無來港之記錄。想必所傳不確。

埃及降一美機

埃及及開羅。十四日美聯社電。埃及報紙報告。埃及空軍於星期四。將一架美國四引擎之飛機。迫降於埃及之國際機場。該架飛機。已於星期五。由埃及空軍派員駕車。由美國國際空軍之官員駕車。由美國國際空軍之官員駕車。由美國國際空軍之官員駕車。

土耳其。伊士坦堡十四日路透電。土耳其之外交部方面。今日指責蘇聯爲侵略蘇聯之侵略者。向起見。乃公開通告土耳其。其爲侵略者之宣傳。

在蘇聯之莫斯科。蘇聯總理布爾加寧致書土耳其總理。指責土耳其之侵略行動。指責土耳其之侵略行動。指責土耳其之侵略行動。

而土耳其外交部。在解釋布爾加寧之私函時。布爾加寧之指責完全係一種宣傳。

土耳其於兩日前。已答覆蘇聯外長葛羅米柯之同樣指責。此係土耳其每年舉行軍事演習之行動。並無侵佔任何國家領土。

布爾加寧曾提出警告。蘇聯當局同時提出警告。蘇聯當局同時提出警告。蘇聯當局同時提出警告。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。布爾加寧之警告。則不爲世界大戰之可能。

敘利亞。大馬士革十三日路透電。敘利亞一名軍事發言人。星期四指責以色列。在兩日之內。破壞以敘停戰協定兩次。他指。以色列之軍隊。乘坐裝甲車。由聯合國之車輛兩架。同時進入緩衝區擄取照片。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。敘利亞兩艘戰艦在南國訪問。

極地質學之科學家。在北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

極地質學之科學家。在北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。北極發現五個月之成績。

司公限有興泰
TAI HING COMPANY LTD.
Phone TA. 1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號 細街
電話 TA. 3526

所務事華祐李
Harry Lee Agencies
220A Centre Street
CALGARY, ALTA.
電話 333591 電傳 26539

廣珍鐘錶首飾舖
Kwong Ching Ho Co., PA. 8816
35 Pender St. E. Vancouver, B.C.
專業修理花紙油色
電話 PA. 0717

東廣麵粉有限公司
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8816
麵粉 麵條 麵食

即日辦到
抹油三牙或
足錫鈞曹白
包紙粉白倉
鮮明黃花仔
淡日公魚仔
美國紐柯森
露香咸魚
鮮紅蝦肉

蔣玉蓮保險
事務所
代理人壽保
火燭意外
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

本公司服務範圍
本公司在開辦
事務所於卡城
代理買賣
生意買賣
壽險
太平洋航空
公司
日本郵船
公司
美國郵船
公司
本公司在卡城
設有辦事處
手續簡便
無任歡迎

再記求死不得的顧執中
中共絕不以他們的泛泛之談為滿足，儘管在海外人士看來，章、羅、黃諸人的認錯言辭，已經把自己糟透至半文不值，也還是不行，還是認為不夠坦白，交代得不夠清楚，一定還要挖你的根，要從你自己口中把你的親正統繼承人凡中共看不過眼的人，一一羅織進去，中共認為這一切，然後再向你開刀。

時人軼話
識不少的人，包括自由中國政界以及海外新聞界的人在內，顧執中一生搞新聞，對新聞自由的爭取曾盡過力，他之不滿中共的搞法，對中共政權深惡痛絕，是完全可以意料的，說他是「右派份子」也是不錯的，但真說他與自由中國通氣，在幹着有組織的反共工作，就恐怕祇有中共自己因為多行不義，纔從而疑神疑鬼，把一切非共者都視為敵人，一切非共者心理上均反共的原則是正確的，但心理上反共是一回事，事實上在幹着反共活動，又是一回事，顧執中不過誤蹈「陷阱」，淪去「一放」一「收」。

增豐益經銷書報刊
文學世界 四角
家庭生活 四角
人生漫談 四角
小說精華 四角
自由之路 四角
京華雜記 四角
文壇四友 四角
中華三友 四角
中外三友 四角
自由人 四角
加國小叢書 四角
MINOS Confectionery
672 Alexander St. 374 Powell St.
Vancouver, B.C.

乾坤大補丸
功能補腎壯陽，益氣生精，強身健體，助陽補虛，強心壯骨，明目寧神，主治腎虛遺精，陽痿早泄，耳鳴心悸，食慾不振，頭暈目眩，失眠健忘，體弱多病，百病皆治，可供一試。每盒一元五角，郵費五角。總發行：廣利源藥行（漢口）
50 E. 42 St. N.Y.N.Y.
C. H. H. Co. 紐約仁濟藥行

「已完」
快六十歲已幹了幾十年新聞工作的顧執中，也的確是

「已完」
快六十歲已幹了幾十年新聞工作的顧執中，也的確是

醫生黃基霸
地址：維多利亞街三百四十六號
電話：Maine 5995

惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院合格中醫師
醫術高明，經驗豐富
地址：維多利亞街三百四十六號
電話：Maine 5995

記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE - MA. 9743

新世界旅館
Vancouver, B.C.
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035

社旅亞東
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C. 電話 PA. 5080

伯影相館
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B.C.

HOTEL SUN AH
109 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064

針灸醫師李經啟
為在卡城正式開業啟事
診所地址：卡城正式開業啟事
診所地址：卡城正式開業啟事

卡城候診處
KING LEE
201-1st. S. E. Calgary, Alta.
電話：AM-9-6019

馬開錫電器行
450 Main St. Vancouver, B.C. PA. 1813
目錄印備函索即奉 精工接裝各種電火煤氣熱水爐工程

金星長壽片第七期
客途秋恨 三張
金葉菊 三張
沙三少 三張
新影第一期最新慢片
孔柱榮主唱南音 客途秋恨 一張
美聲最新三十三轉唱片
嫦娥奔月 三張
一張

本報係由
以義氣團結
以忠誠教育
以勇於除奸

THE CHINESE TIMES
 established in 1907 is the
 oldest Chinese newspaper
 in Vancouver. Published
 every day except Sun-
 days and holidays by The
 Chinese Press, Inc., in
 Canada Publishers Ltd.

并自道一天。他聽呢？却整整五天，他

中秋節。月圓人圓。太平盛世的前陣天。三十三號。是「迎節」。後陣天。十六。也是「迎節」。中秋這天。家戶戶。少不得吃、喝、玩地大大的。是「正節」。

遊節的地方。却是在「離平日頗遠」樂一番。

而當年身居宮廷。以天下養的慈轉太后。她是有清一代表著名的講究享受取樂的人。

她對於享受。恐怕除了乾隆帝外。沒有第二人和她比擬。

所以她對着這「人生幾見月當頭」的佳節。決不輕易的把牠冷落過去。

當然。她的享受同樣地並不能離開尋常的吃、喝、玩三件事。

然而她却要在這些尋常的吃、喝、玩三件事上面。作出一些花樣翻新的玩藝兒來。

一般人度中秋節。祇是農曆八月十七和的「圓和團」。

「迎節」和「餘節」這四天。娛樂的節目是一樣的。

每天是在黃鶴山、頤和園內的景福閣大開筵席。參加宴會的人。照例是后妃公主、福晉（王公妃）、格格（王公多利在京的二品大員的太太小姐諸婦女。連光緒帝都還沒有資格參加。

這時頤和園內的每一所在。早已裝點成如同玉璣樓邊聚樂園苑了。

再加上這些貴體小姐們的錦衣繡裳、珠光寶氣、風塵霧裏、妙麗如仙。直把黃鶴山頭裝成爲三個大開仙境。

飛駒寶劍星夜出都門
素腰青衣鳳舞等夫婿

第二回

陸虞隆一聽。心中十分歡喜。本來陸虞隆在此
遇延。等候李慕白。就是因爲蘭伯黃鵬北。所以
不願開堂。若是有神醫楊鶴堂同行。那自然什麼也
不怕了。楊鶴堂明知李慕白未必肯來此地。他就着
手安頓幕幕。打點行李。準備赴京。這天蘇秀蓮就
來了。本來楊鶴堂是個拘謹人。一見了女人。講說不
作語來。何況又姓秀蓮呢。那孟惠懸起招牌。自己對他
說道。他伯爺弟已死在外頭了。因他正在生祠。旁

德嬸峰峰却極爲喜歡。知道這位姑爺就是那曾惹得李慕白銷魂魄的那位徐秀蓮。觀察姑娘的模樣兒，真可以說是秀麗無雙。而且在秀麗之中含着一種俠氣。心說：看這位姑娘倒與老李配得着。她的未婚夫孟思昭。現在既然音信全無，恐怕姑娘就是後白了頭髮也找不着了。她跟老李又彼此認得。不如我給她們撮成這段良緣。既可使李慕白心滿意足。不再惹煩類類。又免得叫這位年輕姑娘屈辱，便去尋嫌那末見過面的丈夫。德嬸峰這樣一想，立刻就與秀蓮姑娘碰起來，說說自己原是李慕白的好友。常聽李慕白提到姑娘。所以早就甚爲敬仰。徐秀蓮一聽提到了李慕白，她就不由有點兒臉紅。就說：李慕白原是我的恩兄。我父親病故時，是他幫肋料理埋殮的。後來我們母女到宣化府，也是他給送去的。我正想着到北京看他去呢。德嬸峰就說：姑娘要到北京去，那可是好極了。咱們一路同去。李慕白在北京雖不動筆戰，但他打服了金刀馮茂。花槍海隆，和復補陷冀州北等有名的英雄，所以現在李慕白的名願很大。朋友衆多。姑娘若有什麼事，託他去辦，他大概沒有辦不到的。徐秀蓮三聽，心中甚是喜歡。李慕白已正懸想着茫茫天涯，幾處可去。如今知道了恩兄李慕白尚在京師，而且他的朋友很多，料想若見着他，他一定能盡力幫助自己。再看德嬸峰也像是個豪爽的人，而且他是國務府的官員。楊健堂的好友，誠必不敢欺騙自己。於是就動意作客。便問德嬸家是何日回京。自己願意同往。德嬸峰就指着楊健堂說：我們這位楊三哥也要到北京去。姑娘若想同去，就請在這裏住兩天。我們安頓安頓就起身。楊健堂本來恐嫌姑娘的來歷不明，將來若有什麼事鬧發生。自己難對孟家父子。但是徐德嬸峰在旁直替自己作主，不容自己推却。

要睇佛

印度的人口。每年不斷地暴增。二千人的地方。一年間就增加了二百七十人。

而死亡不過是一百六十人。比對之而人口的增加。十分利害。

所以。印度政府便向世界健康協會求助。要求他派專家赴印。教導印人節制。以減少人口。

專家們到了印度。希望以安全期的

佛珠分三種顏色。黃色。

因此，專家又要設了三個調查所。第一個婦人的月經日期漸食消滅了。第二個婦人的一串佛珠，讓她的粉頸間。日移一粒。移到了綠珠時。便可和此性交。

綠色。代表著安全期。即每月內可安心性交的日期。因為每一個婦人生理不同。安全期各異。

臨期。

表可竟受孕。即不可逆性生育的時期。

此外。便要節製。遇而復始。這真育中的要點。

一個美國考古團上月

喀拉以西六十里處。發現了古墓一
那裏是古時佛利幾亞國的遺址。關
個古墓是什麼人的。
現正聚訟紛紜。美方相信。那個墓
王高第亞的。
但土耳其考古學家却認為那是高第
兒子著名的米達斯國王就是金河王

1990

一事不知之人。則一事不知。
——英國俗語——
一事不知之人。則必於事。
——丹麥俗語——

何煥賢吏爲

重主青山酒店事
叨蒙束候載句
賀之兼似劉桐薪
璞翁諸詩老
盤文蔚

邊特下高人榻
風月如何不更

舞城遊夢
村墅住覺幽情
唧唧秋蟲草際
寒空庭一仰望
月華如水盡澄

帶來你已歸西歸，
我能夠挽去，

你這樣的笑臉不禁痛哭哀動。

省食來掙持書香世代貧寒的家

道路。

★ ★ ★

希望總算未有落空，

見你曾送著眼來推敲，我們學成

命光輝如虹，擦出了絢麗的圖

★ ★ ★
浩氣貞節長留在子孫萬代的心
吧！我敬愛的母親啊！
間爲奏鳴着安息的哀樂，
爲你歸去的迎送呼聲交响，
虔敬地爲你祭頌安享永恆的樂

牛奶罐頭

眼鏡
完
全
AN
TAIL
S
E
Diffe St.
Stock
9924
2948

奇異藥水

明發

功用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡
虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
瘡癤疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外擦併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
「價目」每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.

十城華僑學校開課

【本報卡加利訊】卡城華僑公立學校，於九月二日，舉行開學典禮。該校董事會主席，由該校校長，陳國治君，主持。到會嘉賓，有該校董事，及各界人士。典禮中，陳校長致詞，勉勵學生，努力學習，發揚民族精神。並希望，各校學生，能互相合作，共同進步。典禮後，各校學生，即開始上課。各校學生，均表現極大興趣。各校學生，均表現極大興趣。

加東現已盛行

流行感冒症訊
多明度，十四日加拿大電訊，近週來，安省各地，突發生一種神秘之流行感冒症。已有一人患此症而斃命。另有數人因患此症而臥床休息。其中有數人，已呈報醫院。在溫比里及利和奧區，已發現有四宗該等神秘之流行感冒症。溫比里區衛生官，已通知該區居民，如患病，應即召醫生診治。醫生多囑病人，臥於床上休息數天。至病癒為止。

新任加國外長

願青年長多大
多明度，十四日加拿大電訊，雪拔斯博士，宣佈他將出任加國外長。他接任之原因，是希望有一位比他年青，而有為之人，接長多明度大學。他之環境，有如前外交部長，不遜。初接任時，現在外交部長，雪拔斯博士，仍未是國會議員。

中華民國派員

出席地理學年
多明度電，國際地理學年，九月四日起，在多明度大學舉行大會。出席參加此空前科學會議之各國代表，達六十國。據悉，中華民國出席此會之代表，為中國國民政府國防部第四廳第一組長曹漢，及中華民國駐聯合國代表團團員魏學仁二人參加。

雜貨店出賣

位於登臣街近布拉街
舖尾可能住宿如意者
請打電話 PA 0531

宜僱車夫工人

本公司現有車夫工人一名，工資優厚，有意者請來五八八號面議。

靚屋出賣

靚屋一間，位於廿七街及近北街，街角地段，佔地六千七百呎，內有四睡房及廚房，電器齊全，客廳廿五呎闊，大家庭，更望大家真誠協助，合力為國效力。茶會後（茶點），由董事會主席，仲謙贈送。至深夜始散。

3451 在電話洽商
J. Craig Hill
Funder Meakin & Co. Ltd.
223 Seymour St. TA 3345

舞城香江酒樓新張

酒來南國，勝黃龍紅衣之香，饌出東廚，極盡雪廚之美。珍饈水陸，故園之風味，兼有中西，本酒樓之特製，星期細點，各式宵夜，每日供應。又兼有精美點心，既經濟而實惠。時，遠近近，歡迎一律。值名廚之聘，聘，遂公以新張，向僑界仕女，惠然肯來。軒輶光降，無任歡迎。

唐西獨市餐館出賣

本中西餐館位於二埠溫吧頓獨市，生意因人力缺乏，迫要割愛，如有僑胞有意經營，請來面議。唐西獨市餐館，位於二埠溫吧頓獨市，生意因人力缺乏，迫要割愛，如有僑胞有意經營，請來面議。

雜貨店出賣

雜貨店一間，因東主健康問題，迫要割愛，有意者請到下列地址洽商。3283 Kingsway, Vancouver, B.C.

小型工廠平賣

本廠所製之工人帽，裝水帆布袋，帶帶等，供給百貨公司及政府機關，可賺大錢。廠因生病，被迫廉價出賣。千六百元，有現期。

取價僅七千二

百元連機器架
生存在內
簡胞如有房屋樓宇生意出賣，敬希通知為盼。利財實業公司經理人伍黃英。電話：辦事處 CH 3125 住宅 CE 5743

住宅區街市

生意連實業出賣
本街位於 1506 Royal Oak Ave. 街角地段五十三呎闊，一百八十六呎深，樓上佔地五十五呎，五十八呎深，樓下佔地五十五呎，五十八呎深，樓上佔地五十五呎，五十八呎深，樓下佔地五十五呎，五十八呎深。

接辦筵席生意出賣

接辦筵席生意，因病離職出賣，由五萬五千元減至三萬五千元，包括有價值商賈，禮堂兩個，時代化住宿房間，專營結婚與各種慶會生意。電話：D-0333 洽商。4811 MAIN ST.

獨市餐館出賣

本餐館位於沙省溫吧頓市，生意因人力缺乏，迫要割愛，如有僑胞有意經營，請來面議。本餐館位於沙省溫吧頓市，生意因人力缺乏，迫要割愛，如有僑胞有意經營，請來面議。

房口招租

片打街東壹式號。
有房口出租。如意者請到漢公報與簡國安君洽商。

百年大計 投資實業

喜士定街大屋座落及地段，兩個水廁，兩個廚房，除住外尚有六十五元入息，全部英坭土庫，新裝煤爐，價銀壹萬六千六百元，有現期。

簡林逸娟謹啓

地址：片打街二五六號
電話：MA 1722, MA 8105
住宅：HA 6900Y

咖啡屋出賣

位於商業區，環境優美，每日由上午九時至下午九時，適合兩夫婦經營。該店業主因人力不足，急欲出賣，原價三千元，減價至一千五百元。

磚樓出賣

商業區，與銀行對面，樓上柏文，樓下三間舖，住宅自備電氣，煤氣，全座不需業主管理，現因下平租，除開支外，每年淨收入五千元，如欲買，請即來面議，可立可達七千元以上。

住屋出賣

離唐人街不遠，樓上樓下各三個房，有土庫，車房，磚地，有煤氣爐，有土庫，車房，磚地，有煤氣爐，有土庫，車房，磚地，有煤氣爐。

住屋出賣

樓上樓下各四個房，兩個中房，有紅毛泥土庫，車房，可以住兩伙人，一棟地，價銀一萬二千五百元，可立可達。

柏文出賣

位於八街近海濱，七個房，兩層樓，兩全廚房，有三台土庫，自動煤氣爐，有床，台，椅，廚房，雪櫃，梳妝等傢俱，屋大，環境優美，連傢俱共價一萬一千九百元，可立可達。

馬紹汽車公司

Marshall Pontiac Buick Ltd.
Cambie & 18th Ave. DI 3434
David L. Eng, Gilbert Leong
Alex B. Smith
LOOK! Compare! BUY!
密進 亞力國 代理人

班中老青年祖傳秘製

包愈斷根根氣散
▲每服壹元 十服五折
▲藥費全免 遠近包寄
地址：JEE SING
70 Shuter St. Toronto, Ont.

莫柳。用新靈驗藥水

PELUPURA LOTION 萬應靈藥水，專醫爛腳，皮膚瘙癢，疥瘡，皮膚紅腫，及一切疼痛，均收神效。此藥清涼無味，並無毒質，皮膚及衣袋之處，不須用布包裹，一試便知功效。每樽四元五角及五元五角。C.O.D. 加寄半郵費。藥房在地下層。J. P. KELLY, 736 Granville St. Vancouver, B.C.

榮榮味製臘

WING WING COMPANY LTD.
458 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
秋風到臘味來
由九月廿四號起至十月廿四號止
加拿大特價優待。▲諸君另計。

頂靚白油腸

每磅一元
頂靚白油腸，每磅一元，頂靚白油腸，每磅一元，頂靚白油腸，每磅一元。

金銀酒

每樽一元
金銀酒，每樽一元，金銀酒，每樽一元，金銀酒，每樽一元。

五花臘

每磅一元
五花臘，每磅一元，五花臘，每磅一元，五花臘，每磅一元。

牛肉

每磅一元
牛肉，每磅一元，牛肉，每磅一元，牛肉，每磅一元。

牛干

每磅一元
牛干，每磅一元，牛干，每磅一元，牛干，每磅一元。

牛干

每磅一元
牛干，每磅一元，牛干，每磅一元，牛干，每磅一元。

牛干

每磅一元
牛干，每磅一元，牛干，每磅一元，牛干，每磅一元。

五祖誦經謝芳名

劉銀七元，謝芳名，劉銀七元，謝芳名，劉銀七元，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

吳國進鞋店

Leckie Shoes for Men \$1.95
列記男裝鞋，每對十五元九角五分，列記男裝鞋，每對十五元九角五分。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

五祖誦經謝芳名

謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名，謝芳名。

